



Magyar
Terméktámogatás: www.trust.com/23070
Biztonság és felelősségvállalás: www.trust.com/safety
Ne nyissa ki/jávjassa meg a készüléket, és ne tegye ki nedvességnek/folyadékoknak/hidegnek/forróságnak.

 WEEE: Ne dobja a terméket az egyéb hulladék közé. Az esetleges környezetszennyezés megelőzése érdekében a termék hulladékkezelését újrahasonosító központban kell végezni. Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik
CE: A Trust kijelenti, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum 2. részében felsorolt irányelveknek.

Jótállási feltételek:

- Hiba esetén juttassa vissza a terméket a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékkal együtt.
- A jótállás ideje alatt csereterméket kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.
- Hiányzó tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek – ügyében forduljon Szolgáltatási központunkhoz.
- A jótállás érvényét veszti felhívott burkolatú termékek, fizikai sérülés, nem rendeltetészerű használat, módosítás, illetéktelen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetészerű felhasználásától eltérő célra való használata esetén.
- Kizárólag az alábbiak alk:
- Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrengés, háború, rongálás vagy lopás – miatt keltettek károk.
- A minimális rendszerkövetelményekben meghatározottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.
- A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.
- A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék használatából eredő következményes és baleseti károkért, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.


Română
Asistență tehnică pentru produs: www.trust.com/23070
Siguranță și răspundere: www.trust.com/safety
Nu deschideți/nu reparați dispozitivul și nu îl expuneți la umiditate/lichide/frig/căldură.

 WEEE: Nu cașați dispozitivul împreună cu alte deșeuri. Pentru a evita eventuala poluare a mediului, produsul trebuie eliminat la un centru de reciclare.
Aplicabil numai în UE și Turcia
CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor directivei/lor enumerate în Secțiunea a 2-a a prezentului document.

Condiții de garanție:

- În caz de defecțiune, returnați produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecțiunii, dovada achiziționării și cu toate accesoriile.
- Pe durata perioadei de garanție veți primi un produs înlocuitor de la distribuitor, dacă este disponibil.
- Pentru accesoriile care lipsesc, precum manuale, software sau alte articole, contactați centrul nostru de service.
- Garanția se pierde în cazul în care produsele sunt desfăcute, deteriorate fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite și sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.
- Garanția nu se acordă pentru:
 - Deteriorări cauzate de accidente sau dezastr precum incendii, inundații, cutremur, războaie, vandalism sau furt.
 - Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerințe minime de sistem.
 - Accesorii ca baterie și acumulatori.
 - Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube importante sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profituri în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.


Български
Документация на продукта: www.trust.com/23070
Безопасност и задължително: www.trust.com/safety
Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на влага/течности/студ/нагревяне.

 WEEE: Не изхвърляйте продукта заедно с други отпадъци. За да се избегне евентуално замърсяване на околната среда, продуктът трябва да се изхвърли в пункт за рециклиране.
Отнася се само до ЕС и Турция
CE: Trust декларира, че това устройство отговаря на изискванията на директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.

Условия на гаранцията:

- В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.
- По време на гаранционния период ще получите заместящ продукт от търговеца, ако разполага с такъв.
- За липсващи аксесоари като инструкции за употреба, софтвер или други елементи, свържете се с нашия сервизен център.
- Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряни продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неутълномености лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предназначението му.
- Исключения от гаранцията:
- Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.
- Несъвместимост с друг хардуер/софтвер, който не спада към минималните изисквания на системата.
- Аксесоари като батерии и предпазители.
- Производителят в никакъв случай няма да бъде отговорен за каквато и да е последваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, произтекла от използването на този продукт.


Slovenščina
Podpora za izdelka: www.trust.com/23070
Varnost in odgovornost: www.trust.com/safety
Naprave ne odpirajte/popravljajte ali je izpostavljajte vlagi/tekočini/mrazu/vročini.

 WEEE: Izdelka ne zavrzite skupaj z drugimi odpadki. Da se izognete morebitnemu onesnaženju okolja, je treba izdelek zavreči v centru za recikliranje.
Velja samo za EU in Turčijo.
CE: Družba Trust izjavlja, da je ta naprava v skladu z Direktivami, navedenimi v 2. poglavju tega dokumenta.

Garancijski pogoji:

- V primeru okvare vrnite izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in vso dodatno dokumentacijo.
- V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.
- Glede manjkajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storitveni center.
- Garancija ne velja v primerih odprtrega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenjenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tiste, za katere je namenjen.
- Izključitve garancije:
 - Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplava, potres, vojna, vandalizem ali kraja.
 - Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.
 - Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.
 - Proizvajalec v nobenem primeru ni odgovoren za nobeno posledično ali nenamerno škodo, vključno s karkoli koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.


Ελληνικά
Υποστήριξη προϊόντος: www.trust.com/23070
Ασφάλεια & Ευθύνη: www.trust.com/safety
Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υγρό/κρύο/ζέση.

 WEEE: Μην απορρίψετε το προϊόν μαζί με άλλα απορρίμματα. Για να αποφευχθεί ενδεχόμενη περιβαλλοντική μόλυνση, η απόρριψη του προϊόντος πρέπει να γίνει σε κέντρο ανακύκλωσης.
Λογίζεται μόνο σε ΕΕ και Τουρκία
CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγγράφου.

Όροι εγγύησης:

- Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράσατε με μια περιγραφή του προβλήματος, το παραστατικό αγοράς και όλα τα εξεσοάρια.
- Κατό τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα λάβετε από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.
- Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδια, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επικοινωνήστε με το Κέντρο Επικοινωνιών μας.
- Η εγγύηση ακυρώνεται σε περιπτώσεις αναμειγμένων προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επεξεργασίας, από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απορριζής και χρήσης του προϊόντος για σκοπούς που δεν είναι από αυτούς προοριζόται.
- Εξαιρέσεις της εγγύησης:
 - Βλάβη που προκλήθηκε από ατύχημα ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμό, πόλεμο, βανδαλισμό ή κλοπή.
 - Ασυμβατότητα με άλλο υλικό/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελάχιστες απαιτήσεις συστήματος.
 - Αξεσουάρ ή πρόσθετα εξαρτήματα, όπως μεταρσίες και ασφάλειες.
 - Σε καμία περίπτωση ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε συμπτωματική ή παρεπόμενη βλάβη, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας εσοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.


Türkçe
Ürün desteği: www.trust.com/23070
Güvenlik ve Sorumluluk: www.trust.com/safety
Çihazı açmayın/onarmaya çalışmayın veya neme/ıstıya/soğuya/sıkça maruz bırakmayın.

 WEEE: Elden çikarırlar diğer atıkları birlikte atmayın. Muhtemel çevre kirliliğini önlemek için ürünü, geri dönüşüm merkezinde imha edilmelidir.
Sadece AB ve Türkiye’de geçerlidir.
CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder.

Garanti koşulları:

- Kusur durumunda, ürünü bayiliize arıza tanıtımıyla, ürünü satın aldığınızda gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade edin.
- Garanti süresi içinde, ürün varsa bayiliiz tarafından yenisiyle değiştirilecektir.
- Kılavuz, yazılım ya da diğer kalemler gibi eksik aksesuarlar için, Hizmet Merkezi’ne başvurunuz.
- Ürünlerin açılması, fiziksel hasar, yanlış kullanım, tadilat, yetkisiz kişilerce onarım, dikkatsizlik ve ürünüün amaçlanan kullanımından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerliliğini yitirir.
- Garantinin istisnaları:
 - Yangın, sel, deprem, savaş, kamu malının tahribi veya hırsızlık gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanan zarar/zyan.
 - Asgari sistem gereklileri olarak tanımlanmayan diğer donanım/ yazılım/ila uyumsuzluk.
 - Diğer ve siporita gibi aksesuarlar.
 - İmalatçının her tür iş kam kayıpla ya da diğer her tür ticari zarar dahil olmak üzere, ürünlerinin kullanımından kaynaklanan bakiyi veya arazi zararları ilgili hiçbir yükümlülüklü taşımaz.


Hrvatski
Podrška za proizvod: www.trust.com/23070
Sigurnost i odgovornost: www.trust.com/safety
Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uredaj ne izlažite vlazi/tekućinama/hladnoći/toplini.

 WEEE: Nemojte odlagati proizvod zajedno s ostalim otpadom. Da bi se izbjeglo moguće zagađenje okoline, proizvod se mora odložiti u centar za recikliranje.
Odnosi se samo na EU i Tursku.
CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan direktivama navedenima u dijelu 2 ovoga dokumenta.

Jamstveni uvjeti:

- U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.
- Za vrijeme jamstva primit ćete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.
- Ako nedostaju dodaci poput priručnika za uporabu, softvera ili drugih artikala, obratite se našem servisnom centru.
- Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizičkih oštećenja, pogrešne upotrebe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.
- Iznimke od jamstva:
 - Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.
 - Nekompatibilnost s drugim hardverom/softverom koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.
 - Dodaci poput baterija i osigurača.
 - Proizvođač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva slučajna oštećenja, uključujući gubitak poslovnog dobiti ili druga poslovna oštećenja, proizašla iz upotrebe njegova proizvoda.

Україна
Підтримка продукту: www.trust.com/23070
Безпека та відповідальність: www.trust.com/safety
Не відкривайте/ремонтуйте пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологоти/рідини/холоду/тепла.
Директива щодо відрацьованого електричного й електронного обладнання

 WEEE: Не відкайдйте виріб разом із побутовим сміттям. Щоб запобігти можливому забрудненню навколишнього середовища, виріб слід утилізувати у переробному центрі.
Тільки для ЄС і Туреччини
Інформація для покупців в Україні
Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057)

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.

Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Технічного регламенту безпеки низьковольтного електричного обладнання (постанова КМУ від 29.10.2009 № 1149)

Гарантійні умови:


- У разі виявлення дефекту поверніть виріб своєму постачальнику з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарями.
- Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.
- У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зверніться з нашим сервісним центром.
- Гарантія анулюється у випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікації, ремонту неуповноваженими особами, небережності й використання продукту не за призначенням.
- Вияткити гарантії:
 - Пошкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.
 - Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.
 - Аксесуари, такі як акумулятори та запобіжники.
 - Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прями або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.


Português Brasileiro
Suporte de produto: www.trust.com/23070
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra ou repare o dispositivo nem o exponha a umidade, líquidos, frio ou calor.
Resíduo Eletrônico: Descarte o dispositivo em um centro de reciclagem.
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Diretivas constantes na Seção II deste documento.

Condições da garantia:

- Em caso de defeito, devolva o produto ao seu revendedor com a descrição da falha, a prova de compra e todos os acessórios.
- Durante o período de garantia, você receberá um produto de substituição do revendedor, se disponível.
- Para acessórios em falta, como manual, software ou outros itens, entre em contato com nossa Central de Atendimento.
- A garantia será anulada em casos de produtos abertos, avarias, uso indevido, modificação, reparação por pessoas não autorizadas, negligência e utilização do produto para outros fins além do uso pretendido.
- Exclusões da garantia:
 - Danos provocados por acidentes ou desastres, como incêndios, inundações, terremotos, guerra, vandalismo ou roubo.
 - Incompatibilidade com outro hardware ou software não definido nos requisitos mínimos do sistema.
 - Acessórios como baterias e fusíveis.
 - Em nenhuma circunstância o fabricante será responsável por danos consequentes ou acidentais, incluindo perdas de lucros ou outros prejuízos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Русский
Служба технической поддержки: www.trust.com/23070
Безопасность и ответственность: www.trust.com/safety
Не открывайте/ремонтуйте устройство и не подвергайте его воздействию влаги/жидкости/холода/тепла.

 WEEE: Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовым мусором. Во избежание возможного загрязнения окружающей среды утилизируйте продукт в перерабатывающем центре.
Только для ЕС и Турции
Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057).
СЕ: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

 WEEE: Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовым мусором. Во избежание возможного загрязнения окружающей среды утилизируйте продукт в перерабатывающем центре.
Только для ЕС и Турции
Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057).
СЕ: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)

Технического регламента безопасности низковольтного оборудования (постановление КМУ от 29.10.2009 № 1149)

Условия предоставления гарантии:

- При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанием выявленных дефектов и подтверждением покупки.
- В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.
- При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.
- Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, небрежному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.
- Исключения в гарантийных обязательствах:
 - Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).
 - Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.
 - Такие приспособления, как батарейки или предохранители.
 - Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческой ущерб, вытекающий из эксплуатации его продукции.

FCC Statement
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Section 2



Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.
Laan van Barcelona 600
3317 DD Dordrecht
The Netherlands
Fax: +31-(0)78-6543229

Declare under our sole responsibility that the product:

Kind of product	AC-DC adapter with USB-C PD output
Brand	Trust Urban
Type designation	SUMMA18
Item No.	23070

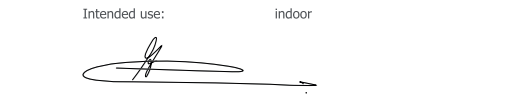
Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

RoHS Directive	(2011/65/EU)
EMC Directive	(2014/30/EU)
Low Voltage Directive	(2014/35/EU)
ErP Directive	(2009/125/EC)

The product is compatible with the following norms / standards:

EN 55032	(2015)
EN 55024	(2010+A1:2015)
EN 61000-3-2	(2014)
EN 61000-3-3	(2013)
EN 60950-1	(2006+ A11:2009+ A1:2010+ A12:2011+ A2:2013)

Intended use: indoor



H. Donker
Procurement Director

Dordrecht, 05-09-2018